

RONDA QUARZ

1069

bauhaus



Bedienungsanleitung / User's Manual



BAUHAUS

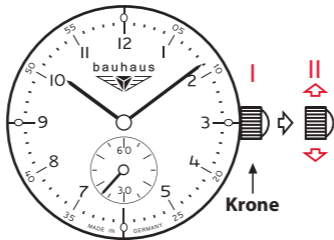
UHREN KOLLEKTION

DE. Für Liebhaber von reduzierten Designs und „Form follows Function“ bringt die neue Marke BAUHAUS alle Attribute der namensgebenden Design-richtung mit und glänzt dabei durch einen frischen, farbenfrohen Stil. Mit der neuen Marke feiert POINTtec die Eingliederung des Bauhaus-Gebäudes und der darin beheimateten Uhrenmontage in Ruhla in das Familienunternehmen, nachdem in besagtem ehemalige Verwaltungsgebäude der VEB Uhrenwerke Ruhla bereits seit Jahrzehnten unsere Uhrenmarken ZEPPELIN und IRON ANNIE produziert wurden.

Titelbild: Typografie von Herbert Bayer für das Bauhaus in Dessau, über dem Eingang zum Werkstattblock. Jim Hood, Mai 2005.

EN. For lovers of Bauhaus Design, the reduced designs, bold colors and “form follows function” signify the new BAUHAUS brand of watches, derived from the famous German design movement. With this new brand, POINTtec is celebrating the acquisition of the bauhaus-style building with its watch assembly in Ruhla into our family business, after our watch brands ZEPPELIN and IRON ANNIE have been produced there for decades.

Cover photo: Typography by Herbert Bayer for the Bauhaus in Dessau, above the entrance to the workshop block. Jim Hood, May 2005.



DEUTSCH

Pos. I Ruhestellung (Uhr läuft)

Pos. II Einstellung Zeit

- Krone in Position II herausziehen (Uhr stoppt).
- Krone drehen bis die aktuelle Zeit angezeigt wird.
- Krone zurück in Position I drücken.

ENGLISH

Pos. I Position of rest (watch running)

Pos. II Setting the time

- Pull the crown out to position II (watch stopped).
- Turn the crown, until the current time is displayed.
- Push the crown back into position I.

Bitte tragen Sie Ihre Uhr nicht beim Baden im Meer. Salzwasser zerstört Dichtungen von Glas, Boden und Krone. Falls Ihre Uhr mit Salzwasser in Berührung kommt, sollten Sie sie sofort mit klarem Wasser reinigen. Wenn Sie mit Ihrer Uhr schwimmen wollen, sollten Sie generell zwei Mal im Jahr die Funktionsfähigkeit der Dichtungen überprüfen lassen.

Weitere nützliche Hinweise finden Sie unter www.pointtec.de

Please do not wear your watch while swimming in seawater. Saltwater destroys gaskets and insulation of glass, encasement and crown. If your watch should come into contact with seawater, please rinse it immediately with clear fresh water. You should check the functionality of the gasket twice a year regularly.

For additional useful information, visit www.pointtec.de

Bitte wenden Sie sich für Reparaturen
und bei Garantieansprüchen an die
Verkaufsstelle.

In case your watch needs to be repaired or
to raise claims under a guarantee, please
contact the point of sales.



Herstellung & Vertrieb:
POINT tec Electronic GmbH
Steinheilstraße 6
85737 Ismaning/München
Fax +49 (0)89 96 32 17
www.pointtec.de

